

# เรื่อง ระบบให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา (สำหรับท่านที่ไม่เข้าใจภาษาญี่ปุ่น)

## เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา คืออะไร

ระบบเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา คือ ระบบที่หากท่านยื่นเรื่องและได้รับการอนุมัติแล้ว ท่านจะไม่ต้องรับภาระทางค่าสอน

หากท่านต้องการทราบข้อมูลรายละเอียดเกี่ยวกับระบบและวิธีการยื่นเรื่อง โปรดดูในเว็บเพจต่อไปนี้

ระบบให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา (สำหรับท่านที่ไม่เข้าใจภาษาญี่ปุ่น)

【URL】 <https://www.pref.kanagawa.jp/docs/en7/cnt/f533732/tagengo.html>



< เปลี่ยนภาษาในเว็บเพจจากภาษาญี่ปุ่นเป็นภาษาอื่นจะอย่างไร > โปรดคลิกส่วนที่ถูกล้อมด้วยเส้นกรอบเพื่อเข้าสู่หน้าใหม่

**スマートフォン画面 (หน้าจอสมาทโฟน)**

1. Tap the menu icon (three horizontal lines) in the top right corner of the Kanagawa Prefecture website.
2. Tap the "Translate" button that appears in the menu.
3. A "Multilingual Translation" dialog box appears, explaining that the website can be translated into other languages using Google Translate. It includes a link to Google Terms of Service and a link to continue to browse the page in English: <https://www.pref.kanagawa.jp/index.html>.
4. Tap the "English" button in the dialog box to proceed to the English version of the website.

**PC画面 (หน้าจอคอมพิวเตอร์)**

1. Click the menu icon (three horizontal lines) in the top right corner of the Kanagawa Prefecture website.
2. Click the "Translate" button that appears in the menu.
3. A "Multilingual Translation" dialog box appears, explaining that the website can be translated into other languages using Google Translate. It includes a link to Google Terms of Service and a link to continue to browse the page in English: <https://www.pref.kanagawa.jp/index.html>.
4. Click the "English" button in the dialog box to proceed to the English version of the website.

วันเดือนปีโรงเรียนรับคำร้อง : ปี \_\_\_\_\_ 年 (เดือน) \_\_\_\_\_ 月 (วันที่) \_\_\_\_\_ 日

ทุกคนต้องยื่น

## “คะคุณินเฮียว” ใบตรวจสอบเอกสารเรื่องเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา (สำหรับท่านที่ไม่เข้าใจภาษาญี่ปุ่น)

ตัวอักษรโรมันระบุกำกับ

ชื่อสกุล-ชื่อตัวนักเรียน

ชั้นเรียน ชั้นปีที่ ห้อง หมายเลข

ตัวอักษรโรมันระบุกำกับ

ผู้ปกครอง 1 (ชื่อสกุล-ชื่อตัว)

หมายเลขโทรศัพท์ที่สามารถ

ติดต่อได้ตอนกลางวัน

ตัวอักษรโรมันระบุกำกับ

ผู้ปกครอง 2 (ชื่อสกุล-ชื่อตัว)

หมายเลขโทรศัพท์ที่สามารถ

ติดต่อได้ตอนกลางวัน

### สิ่งที่ตรวจสอบ 1

ท่านยื่นเรื่องเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษาในโรงเรียนมัธยมปลายและโรงเรียนอื่น ๆ หรือไม่  
【โปรดเลือกหนึ่งอย่างและใส่เครื่องหมาย ✓ ลงใน □ ข้างล่างนี้】



ยื่นเรื่อง

(หากท่านเป็นบุคคลในกลุ่มเป้าหมาย  
ของเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา  
ท่านไม่มีภาระทางค่าสอน)



ไม่ยื่นเรื่อง

(ขอให้บริการทางค่าสอน)

### สิ่งที่ตรวจสอบ 2

กรอกข้อมูลมีเพียงเท่านี้

โปรดยื่นใบตรวจสอบใบนี้ที่สำนักงานโรงเรียน

โปรดยื่นเอกสารต่อไปนี้ที่สำนักงานโรงเรียน

【กรณีที่ยื่นเรื่องโดยใช้หมายเลขประจำตัว (มายน์มเบอร์)】

- “คะคุณินเฮียว” ใบตรวจสอบเอกสาร (เอกสารฉบับนี้)
- ใบคำร้อง
- แผ่นกระดาษเพื่อติดเอกสาร (ของผู้ปกครองทุกคน)
- ฉบับถ่ายสำเนาของหลักฐานแสดงตน (ของผู้ปกครองทุกคน)

【กรณีที่ยื่นเรื่องโดยใช้ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ】

- “คะคุณินเฮียว” ใบตรวจสอบเอกสาร (เอกสารฉบับนี้)
- ใบคำร้อง
- ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ ฉบับปี 2024 (ของผู้ปกครองทุกคน)

### สิ่งที่ตรวจสอบ 3

- ในส่วนของข้อมูลที่ท่านป้อนมาเพื่อทำธุรการเรื่องเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา มีบางกรณีที่ทางโรงเรียนขอ  
นำไปใช้ในการทำธุรการเรื่องเงินทุนส่งเสริมการศึกษาอีกด้วย
- เมื่อทำธุรการเรื่องเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา พบว่าครัวเรือนของท่านอาจเป็นกลุ่มเป้าหมายที่ได้รับเงินทุน  
ส่งเสริมการศึกษา มีบางกรณีที่ทางโรงเรียนจะติดต่อท่าน

令和〇年〇月〇日

神奈川県教育委員会 殿

高等学校等就学支援金

เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษาในโรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายและโรงเรียนอื่นๆ

受給資格認定申請書 (初回時)

高等学校等就学支援金 (以下「就学支援金」といいます。) の受給資格の認定を申請します。

ใบคำร้องขอรับรองคุณสมบัติ (ครั้งแรก)

ข้าพเจ้าขอยื่นคำร้องเรื่องขอรับรองคุณสมบัติเพื่อขอรับเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษาในโรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายและโรงเรียนอื่นๆ (ต่อไปนี้ เรียกว่า "เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา")

収入状況届出書 (2回目以降)

既に受給資格認定を受けているため、就学支援金の支給に関して、保護者等の収入の状況に関する事項について、届け出ます。

ใบแจ้งสถานะทางรายได้ (ครั้งที่ 2 เป็นต้นไป)

ข้าพเจ้าแจ้งสถานะทางรายได้ของผู้ปกครองหรือบุคคลที่เกี่ยวข้องอื่น ๆ เพื่อขอรับเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา เพราะได้รับการอนุมัติแล้วว่ามีคุณสมบัติที่ได้รับเงินช่วยเหลือนี้

(上の2つの□のうち、いずれかの□にレ印を付けてください。)

(次の事項を必ず確認の上、両方の□にレ印を付けてください。)

ข้าพเจ้าขอรับรองว่า ข้อความที่บันทึกลงในใบคำร้องนี้หรือใบแจ้งข้อมูลนี้ ถูกต้องและเป็นความจริง

ข้าพเจ้าทราบว่า กรณีที่บันทึกข้อความอันเป็นเท็จและนำมายื่นและทำให้ให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา จะถูกเก็บผลประโยชน์จากการทุจริต โดยมีโทษจำคุกไม่เกิน 3 ปี หรือมีค่าปรับไม่เกิน 100 ล้านบาท เป็นต้น

(以下の空欄に生徒本人が署名してください。保護者等による代筆も可能です。記入に当たっては、別紙の「記入上の注意」及び「留意事項」をよく読んでから記入してください。)

ふりがな	ほんごう	こたろう
生徒の氏名	姓	名
	番号	子太郎

生徒の生年月日	平成19年8月15日
生徒の住所	〒231-0021 神奈川県横浜市 中区日本大通り1000

保護者等の電話番号	父090-0000-0000 母080-0000-0000
保護者等の電子メールアドレス	XXXXXXXXXXXX@XXXXX.XX.XX

生徒が在学する学校の名称	神奈川県立〇〇学校
--------------	-----------

【1. ระยะเวลาที่เรียนในโรงเรียนมัธยมปลายหรือโรงเรียนระดับเทียบเท่า】

(กรณีใบแจ้งข้อมูลสถานะทางรายได้ ท่านไม่ต้องกรอกข้อมูล)

※ บุคคลที่เป็นไปตามข้อใดข้อหนึ่งต่อไปนี้ จะไม่สามารถยื่นคำร้องขอรับรองคุณสมบัติเพื่อขอรับเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา

・ บุคคลที่สำเร็จการศึกษาจากโรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายหรือโรงเรียนระดับเทียบเท่า (ยกเว้นโรงเรียนระยะเวลาในการเรียนไม่ถึง 3 ปี)

・ บุคคลที่ได้เรียนในโรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายหรือโรงเรียนระดับเทียบเท่า (ภาคพิเศษและภาคปริชณีย์ คิดเป็น 3 ใน 4 ส่วน) เป็นระยะเวลาโดยรวมเกิน 36 เดือน (แต่ไม่รวมระยะเวลาหยุดให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา)

① 現在通っている高等学校等の在学期間	神奈川県立〇〇学校	年月日～ (うち支給停止期間等) 年月日 ～ 年月日	① 高等学校 (全日制)
② 過去に別の高等学校等に在学していた期間		年月日～ (うち支給停止期間等) 年月日 ～ 年月日	

ตัวอย่างการกรอก

โปรดเขียนวันเดือนปีที่ได้กรอกข้อมูลลงในใบคำร้องนี้

โปรดเลือก 1 ข้อและใส่เครื่องหมายถูก "✓" ลงไป

ท่านที่ยื่นคำร้องเป็นครั้งแรก โปรดใส่เครื่องหมายถูก "✓" ลงใน "ใบคำร้อง (ครั้งแรก)"

ท่านที่ในเวลาที่ผ่านมาได้รับเงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษามาก่อน โปรดใส่เครื่องหมายถูก "✓" ลงใน "ใบแจ้ง (ครั้งที่ 2 เป็นต้นไป)"

โปรดอย่าลืมตรวจสอบข้อความต่อไปนี้ และใส่เครื่องหมายเช็คถูก ✓ ลงในช่อง □ ทั้ง 2 ช่อง

โปรดเขียนโดยเจ้าตัวนักเรียน ผู้ปกครองสามารถเขียนแทนได้

เขียนชื่อสกุลและชื่อตัวนักเรียน และตัวอักษรอิริงะนะกำกับ

เขียนวันเดือนปีเกิดของนักเรียน

เขียนที่อยู่ของนักเรียน

โปรดเขียนหมายเลขโทรศัพท์ของผู้ปกครองทุกคนที่สามารถติดต่อตอนกลางวันได้

โปรดเขียนอีเมลแอดเดรสที่สามารถติดต่อได้ 1 อย่าง

โปรดเขียนวันเดือนปีที่คุณได้เข้าเรียน (โอนเข้าเรียน) ในโรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายที่คุณเรียนอยู่ในปัจจุบัน หรือข้อมูลอื่น ๆ

กรณีที่ในอดีต คุณเคยเรียนที่โรงเรียนมัธยมศึกษาตอนปลายหรือโรงเรียนระดับเทียบเท่า โปรดเขียนข้อความลงในช่องนี้

**2. เรื่องเกี่ยวกับสถานะทางรายได้ของผู้ปกครองหรือบุคคลที่เกี่ยวข้อง**

สถานะของผู้ปกครองหรือบุคคลที่เกี่ยวข้องในขณะยื่นคำร้องหรือแจ้งข้อมูล และฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ (ฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัว สำเนาทางการของใบทะเบียนผู้อยู่อาศัย (ภูมินิเวศ) ที่ระบุหมายเลขประจำตัว หรือใบรับรองข้อความทะเบียนผู้อยู่อาศัย (ภูมินิเวศ คีโซ จีโค โชม โช) ที่ระบุหมายเลขประจำตัว) หรือใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ ที่แนบมาดังต่อไปนี้ (โปรดเลือก 1 ข้อจาก ① ถึง ⑦ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)

(1) ข้าพเจ้าขอแนบฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ ของผู้ปกครองหรือบุคคลที่เกี่ยวข้องต่อไปนี้

①  ฉบับของผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร (พ่อแม่) 2 คน  
กรณีนี้นักเรียนเป็นบุคคลที่ยังไม่บรรลุนิติภาวะ (อายุต่ำกว่า 18 ปี) และมีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร (พ่อแม่) 2 คน  
ฉบับของผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร 1 คน (โปรดเลือก 1 ข้อจาก อะ, อิ ในกรณีเอกสารที่แนบเป็นฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ อุ, เอ ในกรณีใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)  
(หากผู้ใช้อำนาจปกครองเป็นผู้ดำเนินการคุ้มครองรักษาหรือสถานสงเคราะห์เด็กที่ใช้อำนาจปกครองชั่วคราวโปรดเลือก 1 ข้อจาก ⑤ ถึง ⑦ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)

②  กรณีที่ 1 คนจากผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรไม่ได้รับการกำหนดหมายเลขประจำตัวเนื่องจากไม่เคยมีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยในประเทศญี่ปุ่นหรือเนื่องจากเหตุผลอื่น ๆ  
 อะ กรณีที่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรเพียง 1 คนเนื่องจากกรณียา การเสียชีวิต หรือเนื่องจากเหตุผลอื่น ๆ  
 อิ ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร แต่ไม่สามารถแนบฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ ของผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร 1 คนเนื่องจากเหตุผลทางครอบครัวหรือเหตุผลอื่น ๆ หรือกรณีอื่น ๆ  
 อุ กรณีที่ 1 คนในผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรเป็นคู่สมรส 1 ฝ่ายที่สามารถหย่าขาดได้แล้ว จึงชัดเจนว่ายังไม่มีการจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ แต่ไม่มีผลต่อเงินในเชิงข้อจำกัดของจำนวนเงินได้ หรือประเภทของการจ่ายเงินผลประโยชน์อื่นใดเพิ่มเติม  
 เอ กรณีที่ 1 คนในผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรไม่ถูกจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ เนื่องจากบุคคลดังกล่าวไม่ได้พำนักอยู่ในประเทศญี่ปุ่นในระยะเวลาที่จัดเก็บภาษีหรือมีเหตุผลอื่น ๆ

③  ฉบับของผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ □ คน  
กรณีนี้ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรและได้เลือกผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ (กรณีที่ได้เลือกผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะหลายคน ต้องใช้ฉบับของทุกคน แต่กรณีที่มีผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะเป็นนิติบุคคล หรือกรณีที่เป็นผู้ถูกกำหนดตัวหรือชื่อเฉพาะสิทธิเกี่ยวกับทรัพย์สิน ไม่รวมบุคคลดังกล่าว)

④  ฉบับของผู้มีหน้าที่เลี้ยงดูนักเรียนด้วยรายได้ของตนเอง (ต่อไปยัง เรียกว่า "บุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพ") (พ่อแม่หรือบุคคลที่เกี่ยวข้อง) 2 คน  
กรณีนี้นักเรียนบรรลุนิติภาวะในระหว่างมีสถานภาพเป็นนักเรียน และในขณะที่เดียวกัน บุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพไม่เปลี่ยนแปลงตั้งแต่ขณะนักเรียนที่ยังไม่บรรลุนิติภาวะใกล้จะบรรลุนิติภาวะจนถึงขณะยื่นเรื่อง

⑤  ฉบับของบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพ 1 คน (โปรดเลือก 1 ข้อจาก อะ, อิ ในกรณีเอกสารที่แนบเป็นฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ อุ, เอ ในกรณีใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)  
 อะ กรณีที่ 1 คนที่เป็นบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพไม่ได้รับการกำหนดหมายเลขประจำตัวเนื่องจากไม่เคยมีที่อยู่ในประเทศญี่ปุ่นหรือมีเหตุผลอื่น ๆ  
 อิ กรณีที่นักเรียนยังไม่บรรลุนิติภาวะ แต่ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรหรือผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ  
 อุ กรณีที่นักเรียนบรรลุนิติภาวะแล้ว และในขณะที่นักเรียนยังไม่บรรลุนิติภาวะ มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรเพียง 1 คน  
 เอ กรณีที่นักเรียนบรรลุนิติภาวะแล้ว และในขณะที่นักเรียนยังไม่บรรลุนิติภาวะ ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตรหรือผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ หรือกรณีอื่น ๆ  
 อุ กรณีที่นักเรียนบรรลุนิติภาวะในระหว่างมีสถานภาพเป็นนักเรียน และในขณะที่เดียวกัน 1 คนในพ่อแม่เป็นคู่สมรส 1 ฝ่ายที่สามารถหย่าขาดได้แล้ว จึงชัดเจนว่ายังไม่มีการจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ แต่ไม่มีผลต่อเงินในเชิงข้อจำกัดของจำนวนเงินได้ หรือประเภทของการจ่ายเงินผลประโยชน์อื่นใดเพิ่มเติม  
 เอ กรณีที่ 1 คนในบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพไม่ถูกจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ เนื่องจากบุคคลดังกล่าวไม่ได้พำนักอยู่ในประเทศญี่ปุ่นในระยะเวลาที่จัดเก็บภาษีหรือมีเหตุผลอื่น ๆ

⑥  ฉบับของนักเรียน (โปรดเลือก อะ ในกรณีเอกสารที่แนบเป็นฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ อิ ในกรณีใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)  
 อะ กรณีที่ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร ผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะและบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพ หรือกรณีอื่น ๆ  
 อิ กรณีที่ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร ผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะและบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพและนักเรียนบรรลุนิติภาวะแล้ว  
 อุ กรณีที่เป็นผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ แต่นักเรียนมีรายได้เท่าจำนวนเงินที่จะถูกจัดเก็บภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ หรือกรณีอื่น ๆ

(2) ข้าพเจ้าขอไม่แนบฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ เนื่องจากเหตุผลต่อไปนี้ (โปรดเลือก อะ ในกรณีเอกสารที่ไม่แนบเป็นฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือเลือก 1 ข้อจาก อิ, อุ ในกรณีใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)

⑦  อะ ทุกคนจากผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร ผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะและบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพไม่ได้รับการกำหนดหมายเลขประจำตัวเนื่องจากไม่เคยมีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยในประเทศญี่ปุ่นหรือเนื่องจากเหตุผลอื่น ๆ  
 อิ กรณีที่การตรวจรายได้ของนักเรียน (กรณีนี้ไม่มีผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร ผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ และบุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพ) แต่นักเรียนเป็นบุคคลที่ยังไม่บรรลุนิติภาวะและไม่รายได้เท่าที่จะถูกจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้  
 อุ กรณีที่ไม่มีการถูกจัดเก็บเงินภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน ส่วนเงินได้ เนื่องจากผู้ใช้อำนาจปกครองบุตร ผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ บุคคลสำคัญในการเลี้ยงชีพและนักเรียน ไม่ได้พำนักอยู่ในประเทศญี่ปุ่นในระยะเวลาที่จัดเก็บภาษี หรือกรณีที่มีเหตุผลอื่น ๆ

โปรดเลือก 1 ข้อจาก ① ถึง ⑦ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงไป

กรณีที่ไม่มีการใช้อำนาจปกครองบุตร และได้เลือกผู้ดูแลของผู้ยังไม่บรรลุนิติภาวะ โปรดระบุจำนวนคน

ชื่อสกุล-ชื่อตัวและความเกี่ยวข้องกับนักเรียนของผู้ปกครองหรือผู้ที่เกี่ยวข้องที่แนบฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ (กรณีได้ใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงในข้อ ②) ไม่ต้องกรอกข้อมูล กรณีที่ในขณะวันที่ 1 มกราคม ปีนี้ (กรณีในเดือนยื่นเรื่องหรือแจ้งข้อมูลเป็นระหว่างมกราคมและมิถุนายน ในขณะวันที่ 1 มกราคม ปีที่แล้ว) ในกรณีที่กำลังได้รับ เซดashi Fujie (เงินช่วยเหลือเพื่อเป็นค่าใช้จ่ายในชีวิตประจำวัน) โปรดใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □ ข้างล่างนี้

氏名 (ふなごう) <b>はんごう たらう</b>	生徒との続柄	氏名 (ふなごう) <b>はんごう はなご</b>	生徒との続柄
<b>番号 太郎</b>	<b>父</b>	<b>番号 花子</b>	<b>母</b>
生年月日 <b>1975 年 6 月 6 日</b>		生年月日 <b>1977 年 3 月 31 日</b>	
<input type="checkbox"/> ข้าพเจ้ากำลังได้รับ เซดashi Fujie (เงินช่วยเหลือเพื่อเป็นค่าใช้จ่ายในชีวิตประจำวัน)		<input type="checkbox"/> ข้าพเจ้ากำลังได้รับ เซดashi Fujie (เงินช่วยเหลือเพื่อเป็นค่าใช้จ่ายในชีวิตประจำวัน)	
ที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยจนถึงชื่อเทศบาล ชิ โຈ ฆน ของผู้ปกครองหรือผู้ที่เกี่ยวข้องในขณะวันที่ 1 มกราคม ปีที่ยื่นเรื่อง (ในกรณีที่ยื่นเรื่องหรือแจ้งข้อมูลในมกราคมถึงมิถุนายน ที่อยู่ในช่วงวันที่ 1 มกราคม ของเมื่อ 1 ปีก่อนของปีที่ยื่นเรื่อง) (กรณีไม่มีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยประเทศญี่ปุ่น โปรดใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)		ที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยจนถึงชื่อเทศบาล ชิ โຈ ฆน ของผู้ปกครองหรือผู้ที่เกี่ยวข้องในขณะวันที่ 1 มกราคม ปีที่ยื่นเรื่อง (ในกรณีที่ยื่นเรื่องหรือแจ้งข้อมูลในมกราคมถึงมิถุนายน ที่อยู่ในช่วงวันที่ 1 มกราคม ของเมื่อ 1 ปีก่อนของปีที่ยื่นเรื่อง) (กรณีไม่มีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยประเทศญี่ปุ่น โปรดใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)	
<b>神奈川県 横浜市</b>		<b>神奈川県 横浜市</b>	
<input type="checkbox"/> ข้าพเจ้าไม่มีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยประเทศญี่ปุ่น		<input type="checkbox"/> ข้าพเจ้าไม่มีที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยประเทศญี่ปุ่น	

โปรดเขียนชื่อสกุล-ชื่อตัว ความเกี่ยวข้องกับนักเรียนและวันเดือนปีเกิดของผู้ปกครองหรือบุคคลที่เกี่ยวข้อง (บุคคลเป้าหมายที่ได้รับการตรวจสอบเงินได้)

โปรดเขียนที่อยู่ตามทะเบียนผู้อยู่อาศัยในขณะวันที่ 1 มกราคม 2024 ของคุณที่แนบฉบับถ่ายสำเนาของการ์ดหมายเลขประจำตัวหรือเอกสารอื่น ๆ หรือ ใบรับรองการจัดเก็บภาษีหรือเอกสารอื่น ๆ

※ กรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงจำนวนเงินได้ที่ต้องเสียภาษีของภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน และจำนวนเงินหักลดหย่อนเพื่อปรับปรุงของภาษีผู้อยู่อาศัยใน ชิ โຈ ฆน เนื่องจากกรณียา การเสียชีวิต การรับบุตรบุญธรรมหรือเหตุผลอื่น ๆ มีบางกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงผู้ปกครองหรือผู้ที่เกี่ยวข้องเนื่องจากการฆ่า การเสียชีวิต การรับบุตรบุญธรรมหรือเหตุผลอื่น ๆ มีบางกรณีที่มีการเปลี่ยนแปลงในจำนวนเงินช่วยเหลือ ดังนั้น โปรดแจ้งทางโรงเรียนให้ทราบหากกรณี

3. ข้อตกลง) (โปรดตรวจสอบข้อความในข้อต่อไปนี้ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงใน □)

ข้าพเจ้ายินยอมให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษาไปเพื่อชำระค่าสอน และมอบอำนาจให้ผู้ก่อตั้งโรงเรียนดำเนินการเรื่องต่างเป็นในการให้เงินช่วยเหลือเพื่อการศึกษา

ขอให้ตรวจสอบข้อความนี้ และใส่เครื่องหมายถูก ✓ ลงไป